



FRESH • REBEL

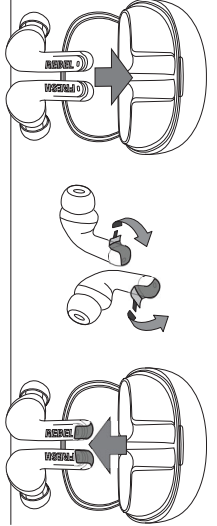
TWINS FUSE²

USER MANUAL



LET'S GET STARTED

NL Aan de slag / **DE** Lass uns anfangen / **IT** Che ne dici? Cominciamo? / **FR** Activation / **ES** Vamos a empezar / **PT** Para começar / **PL** Zaczynamy / **EA** Aç başlıyoruz / **TR** Hadi başlayalım

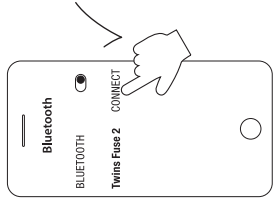
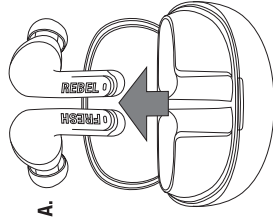


Peel off plastic film cover and place earbuds back in the charging case.

NL: Verwijder de plastic folie en plaats de oordopjes terug in het oplaadstasje.
DE: Zieh die Plastikfolien-Abdeckung ab und lege die Ohrhörer zurück in die Ladehülle.
IT: Rimuovere la pellicola di plastica e riporre gli auricolari nella custodia di ricarica.
FR: Retirez le film plastique et replacez les écouteurs dans l'étui de chargement.
ES: Despegga de la cubierta de la película de plástico y vuelve a colocar los auriculares en el estuche de carga.
PT: Retira o filme plástico e volte a colocar os auriculares no estojo de carregamento.
PL: Zdjąć plastikową osłonę foliową i umieścić słuchawki z powrotem w etui ładującym.
EA: Σκωλήψτε το κέλυμα της πλαστικής μεμβράνης και τοποθετήστε τα ακουστικά πίσω στη θήκη φόρτισης.
TR: Koruyucu plastik filmi soyun ve kulak çipi kutusundan tekrar şarj kutusuna koyun.

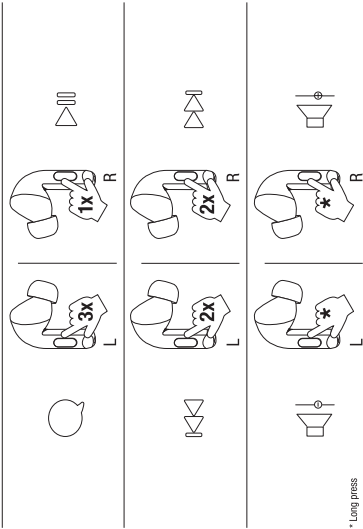
Please make sure to remove the earbuds from the charging case before first time pairing.

NL Zorg ervoor dat je de oordopjes uit de opladcase haalt voordat je ze voor het eerst koppelt.
DE Bitte achte darauf, die Ohrhörer aus der Ladehülle zu nehmen, bevor du sie zum ersten Mal koppelst.
IT Assicurati di rimuovere gli auricolari dalla custodia di ricarica prima di abbinarli per la prima volta.
FR Assurez-vous de retirer les écouteurs du boîtier de charge avant de les appairer pour la première fois.
ES Asegurate de retirar los auriculares del estuche de carga antes de emparejarlos por primera vez.
PT Certifique-se de retirar os fones de ouvido do estojo de carregamento antes de empareilhá-los pela primeira vez.
PL Upewnij się, że wyjmiesz słuchawki z etui ładującego przed pierwszym sparowaniem.
EA Βεβαιωθείτε ότι έχετε αποπλώσει τα ακουστικά από τη θήκη φόρτισης πριν από την πρώτη σύνδεση.
TR Lütfen ilk eşleşimden önce kulak çipi kutusundan çıkardığınızdan emin olun.



CLICKABLE BUTTON CONTROLS

NL Klikbare knopbeveiling / DE Anklückbare Schattflächensteuerung / IT Controllo pulsante cliccabile / FR Bouton de contrôle cliquable / ES Botón de control clicable / PT Controlle de botão clicável / PL Klikalne sterowanie przyciskami / EA Ελεγχος κουμπιών με κλικ / TR Tıklanabilir düğme/i kontrol



*Long press

NL: Lang indrukken
DE: Lange drücken
IT: Pressione continuativa

ES: Pulsación larga
FR: Appui long
PT: Toque longo

PL: Naciśnięcie przyciżymanie
EA: Πάτημα παρατεταμένο
TR: Uzun basım

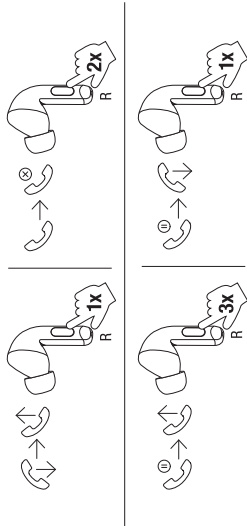
PHONE CALLS

NL Oproepen / DE Telefonat / IT Chiamata / FR Appels téléphoniques / ES Llamadas telefónicas / PT Chamadas telefónicas / PL Połączenia telefoniczne / EA Τηλεφωνικά κλήσεις / TR Telefon görüşmeleri



DURING PHONE CALLS

NL Tijdens telefoongesprekken / DE Während Telefonaten / IT Durante la telefonata / FR Pendant les appels téléphoniques / ES Durante las llamadas telefónicas / PL Podczas rozmów telefonicznych / EA Κατά τη διάρκεια τηλεφωνικών κλήσεων / TR Telefon görüşmeleri sırasında

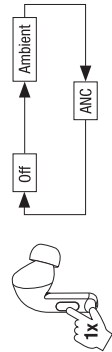


When using 1 earbud you can click either earbud for phone calls.

NL: Bij gebruik van 1 oordopje kun je op elk oordopje klikken om te bellen.
 DE: Wenn Sie nur ein Ohrhörer verwenden, können Sie zum Annehmen eines Anrufs auf den Ohrhörer klicken.
 IT: Quando utilizzi 1 auricolare, puoi cliccare sull'uno o l'altro per rispondere alle telefonate.
 ES: Cuando usas 1 auricular, puedes hacer clic en cualquier auricular para atender una llamada.
 PT: Podes clicar em qualquer um dos auriculares para passar chamadas.
 PL: Możesz kliknąć na dowolnym słuchawce, aby odebrać telefonatę.
 EA: Όταν χρησιμοποιείτε 1 ακουστικό, μπορείτε να κάνετε κλικ σε οποιοδήποτε ακουστικό για να απαντήσετε στο τηλεφώνημα.
 TR: 1 kulaklık kullanırsanız istediğiniz kulaklığa tıklayarak telefon görüşmesini yapabilirsiniz.

ACTIVE NOISE CANCELLING / AMBIENT MODE

NL: Active Noise Cancelling / Ambient Sound Modes / DE Aktive Geräuschunterdrückung/ Umgebungsgeräusch-Modus / IT Cancellazione attiva del rumore / Modalità suono ambiente / FR Suppression active du bruit / Ambient Sound Mode / ES Cancellación de ruido activa / Modo de sonido ambiental / PT Cancelamento ativo do ruído / Modo Ambient Sound / PL Aktywne redukcja szumów / Tryb tryb redukcji szumów / Ambient Sound Mode / EA Ζώνη ακύρωσης θού / Τύπος λειτουργίας ζώνης απορρόφησης / Ambient Sound Mode / TR Aktif Gürültü Giderimi / Ortam Sesli Modu



MULTI POINT CONNECTION

NL: Multi Point Verbinding / DE Multi-Point-Verbindungen / IT Connessione multipoint / FR Connexion multipoint / ES Conexión multipunto / PT Conexão multiponto / PL Połączenie wielopunktowe / EA Zonă de conectare multi-punct / TR Çok noktalı bağlantı



LED BEHAVIOUR

NL LED gedrag / DE LED-Verhalten / IT Funzionamento degli indicatori LED / FR Fonctionnement des LED / ES Comportamiento del led / PT Comportamento dos LED / PL Kontrolki LED / EA Συμπεριφορά λυχνίας LED / TR LED davranışı

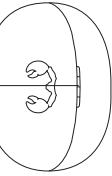
Earbuds:

Blinking > Searching for connection

NL: Oorbedjes knipperen > Zocht naar verbinding
 DE: Ohrhörer blinkt > Verbindung wird gesucht
 IT: Auricolari: Lampoglia > Tentativo di connessione
 FR: Écouteurs - Clignotement > Recherche de connexion
 ES: Earbuds: Parpadando > Buscando conexión
 PT: Auriculares: Piscando > Tentativa de conexão
 PL: Słuchawki: migać > poszukiwanie połączenia
 EA: Auriculars: Piskant > subhantwizakajaj uragadonna, z hitorym
 ES: Auriculars: Piskant > subhantwizakajaj uragadonna, z hitorym
 TR: Kulaklıklar: Yalp sınıyor > Bağlantı aranıyor



LEDS



Case (front)

NL: Case (vordant)
 DE: Gehäuse (vorne)
 IT: Custodia (anteriore)
 FR: Boîtier (avant)
 ES: Estuche (frontal)
 PT: Caixa (frente)
 PL: Etui (przód)
 EA: Өйяк (үмүрөөтө)
 TR: Kılıf (ön)



FEATURES

NL Specificaties / DE Merkmale / IT Caratteristiche / FR Caractéristiques / ES Características / PT Características / PL Funkcje / EN Xapaktyproykd / TR Özellikler

PLAYTIME*

NL: Speelduur
DE: Wiedergabezeit
IT: Tempo di riproduzione
FR: Durée de lecture
ES: Tiempo de reproducción
PT: Tempo de reprodução
PL: Czas trwania
EN: Playback duration
TR: Oynama süresi

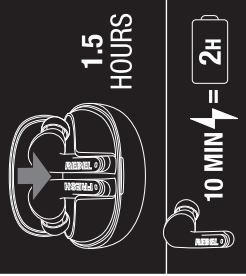


OFF 8H + 28H = 36H
ON 6H + 22H = 28H

* At 50% volume
NL: Op 50% volume
DE: Bei 50 % Lautstärke
IT: Al 50% del volume
FR: A 50% du volume
ES: A 50% de volume
PT: A 50% do volume
PL: Przy poziomie głośności 50%
EN: At 50% volume
TR: %50 ses düzeyinde

RE-CHARGE EARBUDS

NL: Opladen oordopjes
DE: Aufladen der Ohrhörer
IT: Ricarica auricolari
FR: Recharger les écouteurs
ES: Recargar de auriculares
PT: Recarregar os fones de ouvido
EN: Recharge the earbuds
TR: Kulaklıkların şarj edilmesi



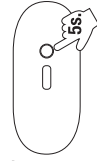
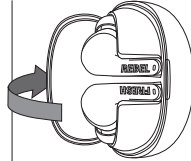
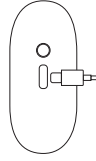
1.5 HOURS

10 MIN = 2H

CHARGING

NL: Opladen
DE: Aufladen
IT: Carica
FR: Rechargez
ES: Cargando

PT: Carregando
EN: Charge
TR: Şarj etme



RESET. Open the lid, click the reset button once and then press and hold the button for 3 seconds.

NL: Reset. Open het deksel, druk één keer op de resetknop en houd vervolgens de knop 3 seconden ingedrukt.
DE: Zurücksetzen: Öffnen Sie den Deckel, drücken Sie einmal die Reset-Taste und halten Sie die Taste dann 3 Sekunden lang gedrückt.
IT: Ripristinare: Aprire il coperchio, premere una volta il pulsante di reset e poi tenerlo premuto per 3 secondi.
FR: Réinitialiser: Ouvrez le couvercle, appuyez une fois sur le bouton de réinitialisation puis maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes.
ES: Reiniciar: Abra la tapa, pulse una vez el botón de reinicio y luego manténgalo presionado durante 3 segundos.
PT: Reiniciar: Abra a tampa, pressione o botão de reinício uma vez e mantenha-o pressionado durante 3 segundos.
PL: Resetowanie: Otwórz pokrywę, kliknij raz przycisk resetowania, a następnie przytrzymaj go przez 3 sekundy.
EN: Reset: Open the lid, click the reset button once, and then press and hold the button for 3 seconds.
TR: Sıfırlama: Kapağı açin, sıfırlama düğmesine bir kez basın ve ardından dijitalmeş 3 saniye boyunca basılı tutun.

op label of overlijen terug te brengen mogen in-ear hoofdtelefoons niet worden gebruikt, tijdens het bedienen van een auto, het bedienen van machines, fietsen, wandelen of tijdens overige activiteiten waarvoor uw aandacht voortdurend vereist is. Hou het volume op uw hoofdtelefoon altijd laag genoeg om mensen te kunnen horen praten en geluiden te kunnen horen die u kunnen wijzen op gevaarlijke toestanden, om uw gebaar te bepalen, bijvoorbeeld, bijvoorbeeld en volg de wetten en regels in uw land wat betreft het gebruik van hoofdtelefoons en apparaten tijdens het aanrijden of rijden...



Reparatie van langdurige blootstelling aan luid lawaai of luid geluiden bij gebruik van uw hoofdtelefoon kan leiden tot tijdelijk of permanent gehoorverlies. De veiligheid voor of voor luid lawaai veroorzaakt gehoorverlies en potentiële gehoorschade kan variëren per persoon. Minimaliseer de blootstelling aan luid lawaai of luid geluiden bij gebruik van uw hoofdtelefoon. Het is raadzaam de blootstelling te minimaliseren (het volume laag) gebruik om een gesprek met mensen in de buurt te kunnen voeren.

Copyright 2025 Fresh 'n Rebel B.V. Alle rechten voorbehouden. Het woordmerk Bluetooth® en de bijbehorende logo's zijn geregistreerde handelsmerken in bezit van Bluetooth SIG en gebruik van deze merken door Fresh 'n Rebel B.V. valt onder een licentie

DE – Allgemeine Informationen

Modellnummer: 3TW1302R v1.001

Hersteller: Fresh 'n Rebel B.V., Lindebaan 101, 3045 AH Rotterdam, Niederlande

Technische Spezifikationen:

Durchmesser des Treibers: Ø 10mm / Frequenzgang: 20Hz-20.000Hz / Impedanz: 32Ω /

Empfindlichkeit: 103db±3db



Konformitätsinformation

Hiermit erklärt Fresh 'n Rebel B.V., dass dieses Produkt mit der Richtlinie 2011/65/EU RoHS 2 & 2014/53/

EU RED und allen anderen anwendbaren EÜ-Richtlinien übereinstimmt. Der vollständige Text der EU-

Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: <https://www.freshnrebel.com/conformity>

Modelnummer: 3TW1302R, Betriebsfrequenzbereich: 2402 bis 2480 MHz

Normale Übertragungs-Effizienzleistung: -7,5 / 0dbm / 0,177 mW



Entsorgung des Geräts

Das Symbol oben und auf dem Produkt bedeutet, dass das Produkt als Elektrik- oder Elektronikgerät eingestuft ist und am Ende seiner Nutzungsdauer nicht zusammen mit anderem Haushalts- oder Gewerbeabfall entsorgt werden darf. Die Richtlinien für Elektro- und Elektronik-Altgeräte (Waste of Electrical and Electronic Equipment, WEEE) und die Richtlinie über die Abfallwirtschaft (Directive on Waste) sind zu berücksichtigen. Bitte verwenden Sie Recyclingstationen zu recyceln, um die Auswirkungen auf die Umwelt zu mindern, alle gefährlichen Stoffe zu behandeln und die zunehmende Deponierung zu vermeiden. Wenden Sie sich an die örtlichen Behörden, um Informationen über die korrekte Entsorgung von elektrischen oder elektronischen Geräten zu erhalten.

WARNING

Beleggen Sie stets alle Anleitungen und Warnungen genau. Nicht zerlegen oder umbauen. Nicht selbst öffnen oder reparieren. Nicht Flüssigkeiten aussetzen. Nicht in feuchten, nassen oder nassen Umgebungen verwenden oder lagern. Nicht übermäßiger Hitze oder offener Feuer aussetzen. Vermeiden Sie abrupte Temperaturwechsel. Nicht anzünden oder verheizen. ACHTUNG: Dieses Produkt enthält wiederverwendbare 3,7 V 300 mAh und 45 mAh Lithium-Batterien. Öffnen Sie die Gerät nicht und versuchen Sie nicht, die Batterien zu reparieren. Wenn Sie die Batterien austauschen, lesen Sie die Anweisungen für das Öffnen des Gehäuses. Sie das Gerät nicht zusammen mit anderem Abfall. Um eine mögliche Umweltverschmutzung zu vermeiden, muss das Gerät über ein Recycling-Center entsorgt werden. Um das potenzielle Verletzungs- oder Unfallrisiko aufgrund von Abwärtungen zu verringern, verwenden Sie keine In-Ear-Kopfhörer beim Autofahren. Bedienen von Maschinen, Radfahren, Gehen oder bei anderen Aktivitäten, die Ihre ungetriggerte Aufmerksamkeit erfordern. Halten Sie die Lautstärke Ihrer In-Ear-Kopfhörer immer so niedrig, dass Sie Gespräche hören können. Ein übermäßiges Hören kann zu Gehörverlust führen. Wenn Sie das Gerät verwenden, vermeiden Sie das Tragen von Kopfhörern. Informieren Sie sich über die Gesetze und Vorschriften Ihres Landes bezüglich der Verwendung von Kopfhörern und Geräten beim Fahren oder Radfahren und halten Sie diese ein.



Eine häufige oder längere Aussetzung gegenüber hohem Lärm oder Geräuschen bei der Verwendung von Kopfhörern kann zu Gehörverlust oder Gehörbeschädigung führen. Wenn Sie das Produkt verwenden, vermeiden Sie das Tragen von Kopfhörern. Informieren Sie sich über die Gesetze und Vorschriften Ihres Landes bezüglich der Verwendung von Kopfhörern und Geräten beim Fahren oder Radfahren und halten Sie diese ein.

Copyright 2025 Fresh 'n Rebel B.V. Alle Rechte vorbehalten. Das Bluetooth® Wortmark und Logo sind eingetragene Warenzeichen im Besitz der Bluetooth SIG, und jede Verwendung solcher Marken durch Fresh 'n Rebel B.V. erfolgt unter Lizenz.

IT – Informazioni generali

Modello: 3TW1302R v1.001

Produttore: Fresh 'n Rebel B.V., Lindebaan 101, 3045 AH Rotterdam, Paesi Bassi

Specifiche tecniche:

Diametro del driver: Ø 10mm / Frequenza di risposta: 20Hz-20.000Hz / Impedenza: 32Ω /

Sensibilità: 103db±3db



Informazioni generali sulla conformità del prodotto

Hiermit erklärt Fresh 'n Rebel B.V., dass dieses Produkt mit der Richtlinie 2011/65/EU

RoHS 2 & 2014/53/EU RED und allen anderen anwendbaren EÜ-Richtlinien übereinstimmt. Der vollständige Text der EU-

Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: <https://www.freshnrebel.com/conformity>

Modelnummer: 3TW1302R, Betriebsfrequenzbereich: 2402 bis 2480 MHz

Normale Übertragungs-Effizienzleistung: -7,5 / 0dbm / 0,177 mW

PT – Informação geral

Número de Modelo: 3TWT302R V1 001

Fabricante: Fresh 'n Rebel B.V., Lindebaan 101, 3045 AH Rotterdam, Países Baixos

Especificações técnicas

Diâmetro do driver: Ø 10mm / Frequência de resposta: 20Hz-20.000Hz / Impedância: 32Ω /

Sensibilidade: 103db±3db



Informação sobre a conformidade

O produto Fresh 'n Rebel B.V. aqui descrito está em conformidade com a Diretiva 2011/65/EU (EU RoHS 2) e 2014/53/EU (EU RED) e todos os outros regulamentos da UE. Relativas. O texto completo da declaração da UE de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet: <https://www.freshnrebel.com/>

Política máxima de radiação transmitida: -7,51 dBm / 0,117 mW



Eliminação do dispositivo

O produto Fresh 'n Rebel B.V. aqui descrito está classificado como equipamento elétrico ou eletrônico e não deve ser eliminado com outros resíduos domésticos ou comerciais no final da sua vida útil. A diretiva de Resíduos de Equipamentos Eléctricos e Electrónicos – (REEE) foi implementada para reciclar produtos utilizando as técnicas de recuperação e reciclagem mais avançadas afim de minimizar o impacto sobre o ambiente, tratar de quaisquer substâncias perigosas e evitar a sobrecarga dos aterros sanitários. Contactar as autoridades locais para informações sobre a eliminação correcta de equipamento eléctrico ou electrónico.

ADVERTÊNCIA

Siga sempre de perto todas as instruções e avisos. Não desmontar nem modificar. Não abra ou repare o aparelho você mesmo. Não o exponha a líquidos. Não usar ou armazenar em ambientes húmidos, ou em presença de água. Não expor a calor excessivo ou a fogo aberto. Evitar mudanças abruptas de temperatura. Não queimar ou incinerar. **ATENÇÃO.** Este produto contém pilhas de lítio recarregáveis de 3,7 V, 500 mAh e 45 mAh. Não abra o dispositivo e não tente incinerar ou substituir a bateria. Evitar fogo aberto. Não usar o dispositivo em áreas com risco de explosão. Não usar o dispositivo em áreas com risco de incêndio. Não usar o dispositivo de evitar possível poluição ambiental. O dispositivo deve ser eliminado num centro de reciclagem. Para reduzir o risco potencial de ferimentos ou morte devido a distrações, não utilizar auscultadores enquanto conduzir, operar máquinas, andar de bicicleta, andar a pé, ou exercer outras actividades que requerem toda a sua atenção. Mantenha sempre o volume dos seus auscultadores intra-auriculares suficientemente baixo de maneira a ouvir as pessoas a falar, assim como sons que possam alertá-lo para perigos. Não use o dispositivo em áreas com risco de explosão ou fogo e regulamentadas do seu país no que diz respeito ao uso de auscultadores e dispositivo, quando conduzir ou andar de bicicleta.



A exposição frequente ou prolongada a ruídos ou sons intensos quando usar auscultadores pode causar perda auditiva temporária ou permanente. A perda de audição causada por ruídos e potenciais problemas auditivos variam conforme a sensibilidade individual. Minimize a exposição a ruídos ou sons intensos equando da utilização dos seus auscultadores intra-auriculares. Afim de minimizar danos auditivos potenciais, mantenha o volume suficientemente baixo de tal maneira que possa conversar com pessoas próximas.

Direitos autorais ©2025 Fresh 'n Rebel B.V. Todos os direitos reservados. A marca Bluetooth® e os logótipos são marcas registadas propriedade da Bluetooth SIG, e qualquer uso dessas marcas pela Fresh 'n Rebel B.V. está sob licença.

PL – Informacje ogólne

Numer modelu: 3TWT302R V1 001

Producent: Fresh 'n Rebel B.V., Lindebaan 101, 3045 AH Rotterdam, Holandia

Dane techniczne:

Średnica słownika: Ø 10mm / Częstotliwość: przymoszenie: 20Hz-20.000kHz / Impedancja: 32Ω /

Czułość: 103db±3db



Informacje o zgodności

Fresh 'n Rebel B.V. niniejszym oświadcza, że ten sprzęt jest zgodny z Dyrektywą 2011/65/EU (RoHS 2) i 2014/53/EU (RED) oraz innymi obowiązującymi przepisami UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym URL: <https://www.freshnrebel.com/rodo3TWT302R>. Placem zgodności roboczej: od 2402 do 2480 MHz. Maksymalna moc transmisyjnej radiowej: -7,51 dBm / 0,117 mW



Utylizacja urządzenia

Symbol powyżej na produkcie oznacza, że produkt jest skłasyfikowany jako sprzęt elektryczny lub elektroniczny i nie powinien być wyrzucany wraz z innymi odpadami komunalnymi lub kompostyjnymi po upływie okresu jego żywotności. Dyrektywa w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE) ma na celu ograniczenie ilości odpadów i zmniejszenie zużycia naturalnych surowców. Aby uzyskać więcej informacji, odwiedź stronę www.freshnrebel.com i skorzystaj z naszego zainicjowanego sekcji odpadów. Informacje na temat poprawnej utylizacji sprzętu elektrycznego lub elektronicznego można uzyskać od lokalnego samorządu.

OSTRZEŻENIE

Wystrzeżenie: Nie używaj nigdy urządzenia w wilgotnych warunkach. Nie należy modyfikować ani demontować słuchawek. Nie należy otwierać ani naprawiać tego urządzenia samodzielnie. Nie narządź urządzenia na czyszczeniu na czyszczeniu. Nie przetwarzaj urządzenia w wilgotnych lub mokrych miejscach. Nie należy wystawiać urządzenia na działanie wysokiej temperatury ani ognia. Unikaj znaczących wahań temperatury. Nie podkładaj ani wrzucaj do ognia. UWAGA: Ten produkt zawiera akumulatory litowe 3,7 V, 500 mAh i 45 mAh. Nie należy otwierać urządzenia ani podejmować prób wymiany akumulatora. Naprawowe postępowanie



FRESH REBEL

www.freshrebel.com
[#freshrebel](https://www.instagram.com/freshrebel)
helpme@freshrebel.com